

LS-10H / LS-12H

使用说明书 INSTRUCTIONS



E-IM-2766

电子计算器
Electronic Calculator

运算例子/Calculation Examples

计算 / CALCULATION 	按键 / OPERATION 	显示 / DISPLAY
▼ 混合运算 / Mixed $140 - 35 + 22 = 127$ $2 \times 3 = 6$ $-7 \times 99 = -63$ $(2+4) \div 3 \times 8.1 = 16.2$	ON CA $140 \text{ } \text{=}$ $35 \text{ } \text{+}$ $22 \text{ } \text{=}$ $2 \text{ } \text{x}$ $3 \text{ } \text{=}$ $7 \text{ } \text{-}$ $99 \text{ } \text{=}$ $2 \text{ } \text{+}$ $4 \text{ } \text{+}$ $3 \text{ } \text{x}$ $8 \text{ } \text{=}$	(0.) (127.) (6.) (-63.) (16.2)
▼ 常数运算 / Constant $2+3=5$ $4+3=7$ $1-2=-1$ $2-2=0$ $2 \times 3=6$ $2 \times 4=8$ $6 \div 3=2$ $9 \div 3=3$	$2 \text{ } \text{+}$ $3 \text{ } \text{=}$ $4 \text{ } \text{=}$ $1 \text{ } \text{-}$ $2 \text{ } \text{=}$ $2 \text{ } \text{=}$ $2 \text{ } \text{x}$ $3 \text{ } \text{=}$ $4 \text{ } \text{=}$ $6 \text{ } \text{+}$ $3 \text{ } \text{=}$ $9 \text{ } \text{=}$	(5.) (7.) (-1.) (0.) (6.) (8.) (2.) (3.)
▼ 功率, 分数 / Power, Fraction $3^4 = 81$ $1/5 = 0.2$ $1/(2 \times 3 + 4) = 0.1$	$3 \text{ } \text{x}$ = = = $5 \text{ } \text{+}$ = $2 \text{ } \text{x}$ $3 \text{ } \text{+}$ $4 \text{ } \text{+}$ =	(81.) (0.2) (0.1)
▼ 倒数运算 / Reciprocal Calculation (LS-12H) $1/7 = 0.14285714285$	$7 \text{ } \text{+}$ =	(0.14285714285)
▼ 平方根运算 / Square Root (LS-12H) $\sqrt{3} = 1.73205080756$	$3 \text{ } \text{=}$	(1.73205080756)

计算 / CALCULATION 	按键 / OPERATION 	显示 / DISPLAY
▼ 记忆运算 / Memory $3 \times 4 = 12$ $-) 6 + 0.2 = 30$ -18 $+)$ 200 182	ON CA $3 \text{ } \text{x}$ $4 \text{ } \text{=}$ (M) $6 \text{ } \text{+}$ $0.2 \text{ } \text{=}$ (M) $18 \text{ } \text{-}$ (M) $200 \text{ } \text{+}$ (M) RM CM RM (重呼记忆/Recall Memory) CM (清除记忆/Clear Memory)	(0.) (M 12.) (M 30.) (M -18.) (M 200.) (M 182.) (182.)
▼ 百分比运算 / Percent $1200 \times \frac{12}{100} = 144$ $1200 \times \frac{15}{100} = 180$ $1200 + (1200 \times 20\%) = 1,440$ $1200 - (1200 \times 20\%) = 960$	$1200 \text{ } \text{x}$ $12 \text{ } \text{=}$ $(\%)$ $15 \text{ } \text{=}$ $(\%)$ $1200 \text{ } \text{+}$ $20 \text{ } \text{=}$ $(\%)$ $1200 \text{ } \text{-}$ $20 \text{ } \text{=}$ $(\%)$	(144.) (180.) (1'440.) (960.)
▼ 销售价运算 / Mark-up 成本 / Cost \$2,000 销售价格的20% Profit 20% of Selling price 销售价格 =? (\$2,500) Selling Price=? (\$2,500) 利润 / Profit=? (\$500)	$2000 \text{ } \text{+}$ $20 \text{ } \text{=}$ (M) (M)	(2'500.) (500.)
▼ 成本价运算 / Mark-down 销售价格 / Selling Price \$2,400 成本价格的20% Profit 20% of Cost 成本 / Cost=? (\$2,000) Cost=? (\$2,000) 利润 / Profit=? (\$400)	$2400 \text{ } \text{+}$ $20 \text{ } \text{=}$ (M) (M)	(2'000.) (400.)
▼ 溢出运算 / Overflow 1) 123456789×78900 $= 9740740652100$ (溢出 / ERROR)	$123456789 \text{ } \text{x}$ $78900 \text{ } \text{=}$ (E) (E) (E) (E)	(E 974.0740652) (E 9.74074065210) (974.0740652) (9.74074065210)
2) 999999999999 (记忆加算) 123 (记忆加算) (Add to Memory)	$999999999999 \text{ } \text{+}$ (M) $123 \text{ } \text{+}$ (M) CM RM RM CM CM	(M 999'999'999'999.) (M 1.00000000012) (M 0.) (999'999'999'999.)
3) $6 \div 0 = 0$ (溢出 / ERROR)	$6 \text{ } \text{+}$ $0 \text{ } \text{=}$ (E)	(E 0.) (0.)

佳能电子香港有限公司

香港新界葵涌货柜码头路82-100号永得利广场第一期17楼

北京博怡嘉业科技股份有限公司

北京市西城区北展北街华远企业中心D座1单元505室

■ 在使用本产品前，请务必先仔细阅读本使用说明书。

操作注意事项


- 1) 切勿在阳光直射下使用计算器。亦应避免把计算器放置于阳光猛烈、潮湿、肮脏及温度急速变化的地方。
- 2) 使用柔软的干布拭净计算器的外部。切勿使用清水或清洁剂。
- 3) 应避免在易于受到大量湿气与灰尘影响的地方使用与存放计算器。
- 4) 切勿使用坚硬物体或其它尖锐物体按压计算器的按键，避免在机上留下刮痕。
- 5) 切勿扭曲或弯曲计算器。
- 6) 切勿尝试拆开计算器。
- 7) 电力不足可能会使存储器内容损坏或出现故障，请重新开启计算器。


供电电源

本计算器配有两种电源。碱性电池的使用时间完全取决于个别的使用情况。电池耗尽后，您仍然可使用太阳能电池给计算器供电。

(注：不要试图自行更换电池，请到佳能维修服务中心，专业人员为您更换电池。)

自动关闭电源功能

当本机开关处于“ON”（意“开启”）状态下时，在七分钟以上的情况下不按任何键，计算器将会自动关闭电源以节电。欲重启计算器请按  键。此时显示幕上显示“0”字样。

■ 电磁干扰或静电释放可引起显示故障或内存中的内容丢失或改变。如果发生这种情况，请按  键重新开始计算。

溢出功能

在以下的情况时，显示幕上将显示出“E”字样。键盘会被锁定，无法进行进一步计算。

按下  键可清除溢出。可导致溢出的情况如下：

1. 计算结果或存储内存超过10数位 (LS-10H) 或 12数位 (LS-12H)。
2. 进行除以“0”的计算。

规格

电源：太阳能电池及碱性电池 (LR54 x 1)

工作温度范围：0°C - 40°C

尺寸：120毫米 (长) x 72毫米 (宽) x 9.5毫米 (高)

重量：52.7 克

(规格如有改动恕不另行通知)

■ Before using this product, please read this manual carefully.

TAKING CARE OF YOUR CALCULATOR


- 1) Do not use or leave the calculator under direct sunlight. Placing under rapid temperature changes, high humidity, with dust and dirt should also be avoided.
- 2) Use a dry cloth to clean the casing of the unit. Do not use water or detergents.
- 3) Avoid using the calculator in places where there are iron filings, as this may affect the electrical circuits of the calculator.
- 4) Do not place anything on top of the machine, particularly on top of the keypad.
- 5) Do not twist or bend the calculator.
- 6) Do not attempt to open the calculator.
- 7) Lack of electricity may cause damage or failure of memory content, please restart the calculator.


POWER SUPPLY

This calculator comes with a dual power source. The duration of alkaline battery depends entirely on individual usage. When the battery is exhausted, you can still use the solar cell to power the calculator.


(Note: Do not attempt to change the battery by yourself. Visit a Canon Service Center to change the battery for you.)

AUTOMATIC POWER-OFF FUNCTION

When the power is turned "ON" and none of the keys are pressed for more than 7 minutes, the calculator turns off automatically to save power. Press  key to re-start the calculator. "0" will appear on the display.

■ Electromagnetic interference or electrostatic discharge may cause the display to malfunction or the contents of the memory to be lost or altered. If this occur, press the  key and restart your calculation from the beginning.

OVERFLOW FUNCTIONS

In the following cases, "E" will be shown on the display. The keyboard is electronically locked, and further operation is impossible. Press  key to clear the overflow.

The overflow occurs when:

1. The result or the memory content exceeds 10 digits (LS-10H) or 12 digits (LS-12H).
2. Dividing by "0".

SPECIFICATION

Power Source: Solar cell and alkaline battery (LR54 x 1)

Operation Temperature : 0°C to 40°C

Dimensions: 120mm (L) x 72mm (W) x 9.5mm (H)

Weight: 52.7 g

(Subject to change without notice)